



Βρυξέλλες, 16 Απριλίου 2018
(OR. en)

7939/18

FIN 306
AGRI 167
FORETS 12
DEVGEN 45
ENV 222
RELEX 314
UD 83

ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ ΤΩΝ ΕΡΓΑΣΙΩΝ

Αποστολέας: Γενική Γραμματεία του Συμβουλίου

Με ημερομηνία: 16 Απριλίου 2018

Αποδέκτης: Αντιπροσωπίες

αριθ. προηγ. εγγρ.: 7469/18 + ADD 1

Θέμα: ΣΥΜΠΕΡΑΣΜΑΤΑ ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ ενόψει της συμμετοχής της Ευρωπαϊκής Ένωσης και των κρατών μελών της στη δέκατη τρίτη σύνοδο του φόρουμ των Ηνωμένων Εθνών για τα δάση (UNFF 13)
- Συμπεράσματα του Συμβουλίου

Στο ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ επισυνάπτονται για τις αντιπροσωπίες τα συμπεράσματα του Συμβουλίου όπως εγκρίθηκαν από το Συμβούλιο στις 16 Απριλίου 2018, ενόψει της συμμετοχής της Ευρωπαϊκής Ένωσης και των κρατών μελών της στη δέκατη τρίτη σύνοδο του φόρουμ των Ηνωμένων Εθνών για τα δάση (UNFF 13).

ΣΥΜΠΕΡΑΣΜΑΤΑ ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ

ενόψει της συμμετοχής της Ευρωπαϊκής Ένωσης και των κρατών μελών της στη δέκατη τρίτη σύνοδο του φόρουμ των Ηνωμένων Εθνών για τα δάση (UNFF 13)

ΤΟ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟ ΤΗΣ ΕΥΡΩΠΑΪΚΗΣ ΕΝΩΣΗΣ

1. ΥΠΕΝΘΥΜΙΖΟΝΤΑΣ τα προηγούμενα συμπεράσματα του Συμβουλίου της 25ης Απριλίου 2017 σχετικά με το στρατηγικό σχέδιο των Ηνωμένων Εθνών για τα δάση (UNSPF) και ενόψει της συμμετοχής της Ευρωπαϊκής Ένωσης και των κρατών μελών της στη δωδέκατη σύνοδο του φόρουμ των Ηνωμένων Εθνών για τα δάση (UNFF12), που πραγματοποιήθηκε από την 1η έως τις 5 Μαΐου 2017 στην έδρα των Ηνωμένων Εθνών στη Νέα Υόρκη, καθώς και προγενέστερα συμπεράσματα ενόψει της συμμετοχής της Ευρωπαϊκής Ένωσης και των κρατών μελών της στις προγενέστερες συνόδους του φόρουμ των Ηνωμένων Εθνών για τα δάση·
2. ΥΠΕΝΘΥΜΙΖΟΝΤΑΣ τα προηγούμενα συμπεράσματα του Συμβουλίου της 20ής Ιουνίου 2017 με θέμα «Βιώσιμο ευρωπαϊκό μέλλον: η ανταπόκριση της ΕΕ στην Ατζέντα του 2030 για τη βιώσιμη ανάπτυξη» και της 4ης Δεκεμβρίου 2008 σχετικά με την αντιμετώπιση των προκλήσεων της αποψίλωσης και της υποβάθμισης των δασών για την αντιμετώπιση της κλιματικής αλλαγής και της απώλειας της βιοποικιλότητας·
3. ΑΝΑΓΝΩΡΙΖΟΝΤΑΣ ότι τα δάση σε ολόκληρο τον κόσμο έχουν θεμελιώδη σημασία για τη ζωή στον πλανήτη και ότι τα δάση και η βιώσιμη διαχείριση των δασών διαδραματίζουν ρόλο ζωτικής σημασίας για την αντιμετώπιση σημερινών παγκόσμιων προκλήσεων, όπως η απώλεια βιολογικής ποικιλότητας, η υποβάθμιση του εδάφους και η κλιματική αλλαγή, και για την εκπλήρωση των δεσμεύσεών μας όσον αφορά τη βιώσιμη ανάπτυξη, συμπεριλαμβανομένων των δεσμεύσεών μας σχετικά με το κλίμα, την ενέργεια και τη βιοποικιλότητα. Επιπλέον, τα δάση αποτελούν κύριο φορέα παροχής οικοσυστημικών υπηρεσιών ευρέος φάσματος που βελτιώνουν την ποιότητα ζωής, παρέχοντας πολλαπλά οφέλη για το περιβάλλον, την κοινωνία και την οικονομία, όπως η ενίσχυση της επισιτιστικής ασφάλειας, η διαθεσιμότητα του νερού και η προστασία των ανθρώπινων οικισμών·
4. ΣΗΜΕΙΩΝΟΝΤΑΣ ότι, παρά την πρόοδο που έχει σημειωθεί τα τελευταία χρόνια, η αποψίλωση και η υποβάθμιση των δασών συνεχίζουν να υφίστανται σε ανησυχητικό βαθμό, καθώς το 80 % της παγκόσμιας απώλειας δασών οφείλεται στην επέκταση των γεωργικών εκτάσεων, σύμφωνα με εκτιμήσεις του Οργανισμού Επισιτισμού και Γεωργίας των Ηνωμένων Εθνών (FAO)·

5. ΕΚΤΙΜΩΝΤΑΣ τις ποικίλες πρωτοβουλίες σε παγκόσμιο και περιφερειακό επίπεδο για την καταπολέμηση της αποψίλωσης και της υποβάθμισης των δασών, όπως η δήλωση της Νέας Υόρκης για τα δάση (2014), η δήλωση του Άμστερνταμ με τίτλο «Προς την εξάλειψη της αποψίλωσης των δασών από αλυσίδες βασικών γεωργικών προϊόντων στις οποίες συμμετέχουν ευρωπαϊκές χώρες» (2015) και η δήλωση του Άμστερνταμ για τη στήριξη μιας πλήρως βιώσιμης αλυσίδας εφοδιασμού φοινικελαίου έως το 2020 (2015)·
6. ΥΠΕΝΘΥΜΙΖΟΝΤΑΣ την εντολή της Γραμματείας του UNFF, όπως ορίζεται στην απόφαση 2015/33 του Οικονομικού και Κοινωνικού Συμβουλίου των Ηνωμένων Εθνών (ECOSOC), για τη διασφάλιση, αφενός, της αποτελεσματικής διαχείρισης της ενισχυμένης διαδικασίας διευκόλυνσης (ήτοι του παγκόσμιου δικτύου για τη διευκόλυνση της χρηματοδότησης των δασών (GFFFN)) και, αφετέρου, της εφαρμογής των δραστηριοτήτων της·
7. ΕΠΑΝΑΛΑΜΒΑΝΟΝΤΑΣ τον σημαντικό ρόλο της ΕΕ και των κρατών μελών της για την προώθηση της βιώσιμης διαχείρισης των δασών παγκοσμίως, την ανάσχεση της αποψίλωσης και της υποβάθμισης των δασών, την καταπολέμηση της παράνομης υλοτομίας και του συνδεδεμένου εμπορίου και την προώθηση αποδοτικών από άποψη πόρων και ενέργειας προϊόντων που προέρχονται από δάση με καθεστώς βιώσιμης διαχείρισης, σύμφωνα με τις κατευθυντήριες αρχές της δασικής στρατηγικής της ΕΕ και το σχέδιο δράσης FLEGT της ΕΕ (επιβολή της δασικής νομοθεσίας, διακυβέρνηση και εμπόριο)·
8. ΥΠΟΓΡΑΜΜΙΖΟΝΤΑΣ τη σημασία του UNSPF και ΕΠΑΝΑΛΑΜΒΑΝΟΝΤΑΣ ότι είναι ανάγκη και ευθύνη μας να το εφαρμόσουμε κατά τρόπο που να συμβάλει, αφενός, στην προστασία και την ενίσχυση της βιοποικιλότητας και στην καταπολέμηση της απερίμωσης και, αφετέρου, στην ολοκληρωμένη εφαρμογή της ατζέντας του 2030 για τη βιώσιμη ανάπτυξη, λαμβάνοντας υπόψη τα οριζόντιά της θέματα, όπως είναι, μεταξύ άλλων, τα ανθρώπινα δικαιώματα, η ισότητα των φύλων και η χειραφέτηση των γυναικών και των κοριτσιών, η εξάλειψη της φτώχειας, η καταπολέμηση των ανισοτήτων και η καταπολέμηση της κλιματικής αλλαγής και των επιπτώσεών της·
9. ΤΟΝΙΖΕΙ ότι για την επιτυχημένη προώθηση και εφαρμογή της βιώσιμης διαχείρισης των δασών απαιτούνται ορθή διακυβέρνηση σε όλα τα επίπεδα, πράγμα που περιλαμβάνει επιβολή του νόμου και αποτελεσματικούς θεσμούς που λογοδοτούν, καθώς και η συμμετοχή όλων των κύριων ομάδων και άλλων σχετικών ενδιαφερόμενων φορέων, συμπεριλαμβανομένων, μεταξύ άλλων, της επιστημονικής κοινότητας, οργανώσεων της κοινωνίας των πολιτών και του ιδιωτικού τομέα, καθώς και περιφερειακών και υποπεριφερειακών φορέων και διαδικασιών. Ταυτόχρονα απαιτείται η ενίσχυση φόρουμ και συμπράξεων πολλών ενδιαφερόμενων φορέων·
10. ΥΠΕΝΘΥΜΙΖΕΙ επίσης εν προκειμένω τη διακήρυξη των Ηνωμένων Εθνών για τα δικαιώματα των αυτόχθονων πληθυσμών·

11. ΚΑΛΕΙ ΕΠΕΙΓΟΝΤΩΣ όλα τα μέλη του UNFF, τους ενδιαφερόμενους φορείς (συμπεριλαμβανομένου του ιδιωτικού τομέα) και τους θεσμούς να αναλάβουν συντονισμένη συλλογική δράση σε όλες τις χώρες και τους τομείς και σε όλα τα επίπεδα με σκοπό την ανάσχεση της αποψίλωσης και της υποβάθμισης των δασών, διότι οι κινητήριες δυνάμεις τους προέρχονται από ποικίλους τομείς, και ΖΗΤΑ ανάληψη δράσης ώστε να λυθεί το ζήτημα του ανταγωνισμού για τη χρήση γης, ιδίως μεταξύ δασικών και γεωργικών εκτάσεων, με στόχο την πορεία προς βιώσιμα και ολοκληρωμένα συστήματα χρήσης γης·
12. ΤΟΝΙΖΕΙ ότι οι πρωτοβουλίες αποκατάστασης του δασικού τοπίου προσφέρουν ευκαιρίες να αναστραφεί η αποψίλωση των δασών, να αποκατασταθούν τα υποβαθμισμένα δασικά τοπία και να ανακτηθεί η δασική κάλυψη όπου έχει χαθεί, βελτιώνοντας με αυτόν τον τρόπο το ανθρώπινο περιβάλλον και τις υπηρεσίες δασικών οικοσυστημάτων, συμπεριλαμβανομένης της βιοποικιλότητας, και ΥΠΟΓΡΑΜΜΙΖΕΙ ότι είναι αναγκαία η στήριξη των πρωτοβουλιών αποκατάστασης από όλους τους σχετικούς ενδιαφερόμενους φορείς·
13. ΧΑΙΡΕΤΙΖΕΙ την πρώτη στην ιστορία κοινή διεθνή διάσκεψη της σύμπραξης συνεργασίας για τα δάση (CPF) με τίτλο «Διατομεακές δράσεις για την ανάσχεση της αποψίλωσης των δασών και την αύξηση των δασικών εκτάσεων - από το όραμα στη δράση» (που πραγματοποιήθηκε στη Ρώμη από τις 20 έως τις 22 Φεβρουαρίου 2018) και τα αποτελέσματά της, ιδίως την έκκληση για επείγουσα αναβάθμιση των δραστηριοτήτων με σκοπό να ανασχεθεί η αποψίλωση των δασών και να αποκατασταθούν υποβαθμισμένες δασικές εκτάσεις, για την προώθηση βιώσιμων αλυσίδων αξίας στη γεωργία και τη δασοκομία και για τον οικολογικό προσανατολισμό του χρηματοοικονομικού τομέα με την υποστήριξη βιώσιμων επενδύσεων μηδενικής αποψίλωσης και τη μείωση επιζήμιων επιδοτήσεων. ΕΝΘΑΡΡΥΝΕΙ τη διοργάνωση περαιτέρω κοινών εκδηλώσεων που θα αποσκοπούν στην ανταλλαγή πληροφοριών και στη συζήτηση κοινών δράσεων και προγραμμάτων της CPF με τη συμμετοχή όλων των σχετικών τομέων και ενδιαφερόμενων φορέων, συμπεριλαμβανομένης της νεολαίας·
14. ΚΑΛΕΙ όλους τους ενδιαφερόμενους φορείς σε όλα τα επίπεδα να καταβάλουν συνεχείς προσπάθειες να βελτιώσουν τη συνοχή των διεθνών δραστηριοτήτων σχετικά με τα δάση και να ενισχύσουν την ανάπτυξη και την υποστήριξη συλλογικής δράσης και κοινών σχεδίων των μελών της CPF·
15. ΥΠΟΓΡΑΜΜΙΖΕΙ ότι είναι αναγκαία μια ισχυρή, αποτελεσματική και αποδοτική Γραμματεία του UNFF, που να εξυπηρετεί και να υποστηρίζει το UNFF σε όλα τα ζητήματα που αφορούν τα τετραετή προγράμματα του φόρουμ και το UNSPF, όπως ορίζεται στην απόφαση 2015/33 του ECOSOC, και να εκτελεί τα καθήκοντά της με πλήρη διαφάνεια·

16. ΥΠΟΓΡΑΜΜΙΖΕΙ ότι είναι αναγκαίο να εγκριθούν λειτουργικές κατευθυντήριες γραμμές που θα επιτρέψουν στο παγκόσμιο δίκτυο για τη διευκόλυνση της χρηματοδότησης των δασών (GFFFN) να εκπληρώσει τον σημαντικό ρόλο που επιτελεί διευκολύνοντας την πρόσβαση επιλέξιμων χωρών σε πόρους με σκοπό την εφαρμογή του UNSPF και την εκπλήρωση των παγκόσμιων στόχων του για τα δάση· ΤΟΝΙΖΕΙ την προστιθέμενη αξία της ανάπτυξης ρυθμίσεων συνεργασίας μεταξύ της Γραμματείας του UNFF, αφενός, και των μελών της CPF και άλλων σχετικών οργανισμών, αφετέρου, καθώς και την προστιθέμενη αξία της βελτιωμένης οργάνωσης των σχετικών καθηκόντων εντός της Γραμματείας του UNFF προκειμένου να αυξηθούν η αποτελεσματικότητα και η αποδοτικότητα του GFFFN· και ΕΝΘΑΡΡΥΝΕΙ τα μέλη του UNFF, και άλλους φορείς που είναι σε θέση να το πράξουν, να διευκολύνουν την κινητοποίηση εθελοντικών συνεισφορών για τη λειτουργία του GFFFN·
17. ΤΟΝΙΖΕΙ ότι η παρακολούθηση, η αξιολόγηση και η υποβολή εκθέσεων έχουν καίρια σημασία για την καλύτερη κατανόηση των σημερινών τάσεων και διαδικασιών, για την κατάδειξη της προόδου και για την ανταλλαγή εμπειριών σχετικά με την εφαρμογή του UNSPF, και ΕΚΦΡΑΖΕΙ ΙΚΑΝΟΠΟΙΗΣΗ για την πρόοδο που έχει σημειωθεί όσον αφορά την ανάπτυξη παγκόσμιων δεικτών για τα δάση. ΖΗΤΕΙ από τη Γραμματεία του UNFF να παράσχει εγκαίρως πληροφορίες σχετικά με τη βελτίωση του μορφοτύπου και του κύκλου υποβολής εκθέσεων·
18. ΥΠΟΓΡΑΜΜΙΖΕΙ ότι ο μορφότυπος της εθελοντικής υποβολής εκθέσεων σε εθνικό επίπεδο θα πρέπει να διευκολύνει τη συναγωγή συμπερασμάτων και την ανάλυση πληροφοριών, και ότι ο κύκλος θα πρέπει να λαμβάνει υπόψη άλλους κύκλους υποβολής εκθέσεων σε περιφερειακό και διεθνές επίπεδο σχετικά με τα δάση, ιδίως τους σχετικούς κύκλους των μελών της CPF και τον κύκλο επανεξέτασης των στόχων βιώσιμης ανάπτυξης, προκειμένου να αποφεύγονται η πρόσθετη επιβάρυνση υποβολής εκθέσεων και η επικάλυψη των προσπαθειών·
19. ΕΚΦΡΑΖΕΙ ΙΚΑΝΟΠΟΙΗΣΗ για την ανάπτυξη στρατηγικής επικοινωνίας και προβολής του UNSPF, ως μέσου για την προώθηση καλύτερης επικοινωνίας σχετικά με το UNSPF με όλους τους σχετικούς ενδιαφερόμενους φορείς και για την ευαισθητοποίηση σχετικά με τη βιώσιμη διαχείριση των δασών σε όλα τα επίπεδα και την υποστήριξή της. ΤΟΝΙΖΕΙ ότι η στρατηγική επικοινωνίας και προβολής θα πρέπει να αποτελεί ένα έγγραφο σε εξέλιξη που να αντανakλά τις αναδυόμενες εξελίξεις·

20. ΣΗΜΕΙΩΝΟΝΤΑΣ ότι η επανεξέταση του στόχου βιώσιμης ανάπτυξης 15 (SDG 15) θα συμπεριληφθεί στην ημερήσια διάταξη του πολιτικού φόρουμ υψηλού επιπέδου για τη βιώσιμη ανάπτυξη (HLPF 2018), ΤΟΝΙΖΕΙ τη μοναδική ευκαιρία που προσφέρεται με αυτόν τον τρόπο στη διεθνή κοινότητα να αναγνωρίσει τις πολλαπλές λειτουργίες που επιτελούν τα δάση σε ανθεκτικές κοινωνίες και στο πλαίσιο της βιώσιμης ανάπτυξης και να επιβεβαιώσει την προσήλωσή της στην κοινή αποστολή των Ηνωμένων Εθνών, όπως εκφράζεται στο UNSPF, να προωθή τη βιώσιμη διαχείριση των δασών και τη συμβολή των δασών κάθε είδους και των δέντρων εκτός των δασών στην ατζέντα του 2030 για τη βιώσιμη ανάπτυξη και στους στόχους βιώσιμης ανάπτυξης (SDG) της εν λόγω ατζέντας, μεταξύ άλλων με την ενίσχυση της συνεργασίας, του συντονισμού, της συνοχής, των συνεργειών και της πολιτικής δέσμευσης και δράσης σε όλα τα επίπεδα·
21. ΥΠΟΓΡΑΜΜΙΖΕΙ ότι το UNFF 13, συμπεριλαμβανομένης της υπουργικής διάσκεψης στρογγυλής τραπέζης στο πλαίσιό του, θα πρέπει να υποβάλει πειστικά επιχειρήματα και προτάσεις στο HLPF σχετικά με το πώς τα δάση και η βιώσιμη διαχείριση των δασών συμβάλλουν στην εφαρμογή των SDG, και ιδίως του SDG 15, με σκοπό να εξασφαλίσει την πλήρη υποστήριξή του για την εφαρμογή του UNSPF σε επίπεδο Ηνωμένων Εθνών στο πλαίσιο της ολοκληρωμένης εφαρμογής της ατζέντας του 2030 για τη βιώσιμη ανάπτυξη·
22. ΣΥΜΦΩΝΕΙ ως προς τη σημασία της συνεργασίας με όλους τους εταίρους στο πλαίσιο του UNFF13, προκειμένου να επιτευχθεί κοινή αντίληψη σχετικά με μια ισχυρή, φιλόδοξη και ισορροπημένη συμβολή του UNFF στο HLPF η οποία θα υπενθυμίζει και θα τονίζει τα επιχειρήματα και τις προτάσεις που εκφράζουν η ΕΕ και τα κράτη μέλη της στην εισήγησή τους προς τη Γραμματεία του UNFF σχετικά με τα βασικά μηνύματα για το HLPF 2018, συμπεριλαμβανομένης της σημασίας των δασών και της βιώσιμης διαχείρισής τους για τους υπόλοιπους SDG υπό επανεξέταση στο πλαίσιο του HLPF 2018, και πιο συγκεκριμένα όσον αφορά τα εξής:
- τη διήθηση των ομβρίων υδάτων, τη διαχείριση των λεκανών απορροής και την προστασία του εδάφους από τη διάβρωση, την προστασία των φυσικών δεξαμενών νερού και τη συμβολή στη διασφάλιση του εφοδιασμού πόσιμου νερού και της ποιότητάς του· την αύξηση της συνολικής ανθεκτικότητας έναντι των επιπτώσεων των πλημμυρών και της ξηρασίας, καθώς και άλλων ακραίων μετεωρολογικών φαινομένων λόγω της κλιματικής αλλαγής (SDG6)·
 - τη συμβολή στην ασφάλεια του ενεργειακού εφοδιασμού, στη βιωσιμότητα και στην εκπλήρωση των στόχων σχετικά με την ενέργεια/το κλίμα (SDG7)·

- τη βελτίωση του περιβάλλοντος διαβίωσης και της ανθρώπινης υγείας και ευημερίας στις αστικοποιημένες κοινωνίες και της ανθεκτικότητας των αγροτικών-αστικών διεπαφών με τη βελτίωση της ποιότητας του αέρα, τη διατήρηση της προστατευτικής λειτουργίας των δασών, την πρόληψη και την καταπολέμηση των ανεξέλεγκτων πυρκαγιών και επομένως την ενίσχυση της ασφάλειας των πληθυσμών (SDG11)·
 - την προώθηση ορθολογικής χρήσης του ξύλου ως φυσικού ανανεώσιμου πόρου, σε συνδυασμό με την ελαχιστοποίηση των αποβλήτων, μεταξύ άλλων με την ανακύκλωση των προϊόντων ξύλου, και με την πορεία προς μια κυκλική οικονομία με ταυτόχρονη εξάλειψη των παράνομων και μη βιώσιμων πρακτικών (SDG12).
-